

народным организациям учитывать задачи Всемирной почвенной политики при разработке соответствующей национальной политики и программ работы;

d) принимает к сведению меры, предусмотренные Советом управляющих в разделе I его решения 10/14 относительно дальнейшей работы в связи с потенциальными социально-экономическими последствиями повышения концентрации двуокиси углерода в атмосфере;

7. принимает к сведению также решение 10/20 Совета управляющих от 31 мая 1982 года о расширении и осуществлении региональной морской программы;

8. принимает к сведению далее решение 10/7 Совета управляющих от 28 мая 1982 года о воздействии апартеида на окружающую среду, направленное на то, чтобы расширить представление широкой общественности о бедственном положении жертв апартеида;

9. выражает мнение о том, что в соглашениях о региональном представительстве Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде следует в полной мере учитывать конкретные условия и потребности различных регионов в соответствии с решением 10/2 Совета управляющих от 31 мая 1982 года о региональном представительстве Программы;

10. выражает свою признательность правительствам, которые внесли взносы в Фонд Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, особенно тем из них, которые сохранили или увеличили реальную стоимость своих взносов;

11. выражает свою озабоченность в связи с уменьшением в реальном выражении ресурсов, имеющих в распоряжении Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, и усилением тенденции задерживать выплаты объявленных взносов, вновь повторяет свой призыв к правительствам увеличить взносы в Фонд и призывает все правительства, которые еще не объявили свои взносы на 1982 и 1983 годы, сделать это как можно скорее.

*113-е пленарное заседание,  
20 декабря 1982 года*

### **37/218. Осуществление Плана действий по борьбе с опустыниванием**

*Генеральная Ассамблея,*

ссылаясь на свои резолюции 32/172 от 19 декабря 1977 года, 33/89 от 15 декабря 1978 года, 34/184 и 34/185 от 18 декабря 1979 года, а также 35/73 от 5 декабря 1980 года, касающиеся различных аспектов осуществления Плана действий по борьбе с опустыниванием<sup>155</sup>,

<sup>155</sup> Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам опустынивания, Найроби, 29 августа – 9 сентября 1977 года (A/CONF.74/36), глава I.

принимая к сведению соответствующий раздел доклада Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде о его десятой сессии<sup>156</sup>, и в частности раздел VII решения 10/14 Совета от 31 мая 1982 года<sup>157</sup> об осуществлении Плана действий по борьбе с опустыниванием,

принимая во внимание пункты 8 – 10 резолюции 1982/56 Экономического и Социального Совета от 29 июля 1982 года,

рассмотрев доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде об осуществлении Плана действий по борьбе с опустыниванием, представленный в соответствии с резолюцией 35/73 Генеральной Ассамблеи<sup>158</sup>,

1. с признательностью принимает к сведению доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде об осуществлении Плана действий по борьбе с опустыниванием;

2. выражает свое глубокое беспокойство в связи с тем, что План действий осуществляется медленными темпами из-за отсутствия необходимых финансовых средств;

3. настоятельно призывает все правительства, организации системы Организации Объединенных Наций, другие межправительственные органы, неправительственные и все другие организации активизировать свои усилия по предотвращению опустынивания и борьбе с ним в целях ускорения прогресса в осуществлении содержащихся в Плана действий рекомендаций в отношении немедленных первоначальных мер;

4. просит правительства стран, пострадавших в результате опустынивания, уделять первоочередное внимание борьбе с опустыниванием в их планах развития и в их запросах относительно оказания помощи в целях развития;

5. призывает Консультативную группу по борьбе с опустыниванием еще больше активизировать свои усилия по оказанию помощи Директору-исполнителю Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в мобилизации ресурсов для осуществления Плана действий.

*113-е пленарное заседание,  
20 декабря 1982 года*

### **37/219. Специальная сессия Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде**

*Генеральная Ассамблея,*

ссылаясь на свои резолюции 35/74 от 5 декабря 1980 года и 36/189 от 17 декабря 1981 года, в кото-

<sup>156</sup> Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать седьмая сессия, Дополнение № 25 (A/37/25), часть вторая, глава II, раздел G.

<sup>157</sup> Там же, часть вторая, приложение.

<sup>158</sup> A/37/395, приложение.

рых она постановила созвать в Найроби с 10 по 18 мая 1982 года специальную сессию Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, посвященную десятой годовщине проведения в Стокгольме с 5 по 16 июня 1972 года Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды, и рассмотрев доклад Совета управляющих о работе его специальной сессии<sup>159</sup>,

*вновь подтверждая* свою резолюцию 2997 (XXVII) от 15 декабря 1972 года, в которой она заявила о своей убежденности в необходимости скорейшего и эффективного осуществления правительствами и международным сообществом мер, направленных на защиту и улучшение окружающей среды на благо нынешнего и будущих поколений человечества,

*принимая во внимание* необходимость укрепления международного сотрудничества в области окружающей среды, особенно для решения наиболее серьезных проблем развивающихся стран в области окружающей среды в соответствии с Международной стратегией развития на третье Десятилетие развития Организации Объединенных Наций<sup>160</sup>,

*будучи убеждена* в том, что принципы Декларации Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды<sup>161</sup> столь же актуальны сегодня, как и в 1972 году, и наряду с Найробийской декларацией, принятой на специальной сессии<sup>162</sup>, являются основополагающим руководством для обеспечения эффективного и стабильного прогресса в области охраны и улучшения окружающей среды,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде о его специальной сессии<sup>159</sup>;

2. *выражает свою признательность* за позитивный отклик правительств на ее предложение принять участие в сессии на высшем политическом уровне;

3. *признает*, что специальная сессия предоставила уникальную возможность для того, чтобы правительства вновь заявили о своей неослабной приверженности делу охраны окружающей среды и Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде и их поддержке;

<sup>159</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать седьмая сессия, Дополнение № 25 (A/37/25), часть первая.*

<sup>160</sup> Резолюция 35/56, приложение.

<sup>161</sup> *Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды, Стокгольм, 5 – 16 июня 1972 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № F.73.II.A.14), глава I.

<sup>162</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать седьмая сессия, Дополнение № 25 (A/37/25), часть первая, приложение II.*

4. *одобряет* Найробийскую декларацию<sup>162</sup>, в которой мировое сообщество подтвердило, в частности, свою приверженность положениям Декларации Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды<sup>161</sup> и Плана мероприятий в отношении окружающей человека среды<sup>163</sup>, принятых в Стокгольме, а также свою поддержку укреплению Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде как основной организации, стимулирующей всемирное сотрудничество в области окружающей среды, и обратилось к правительствам всех стран и к народам мира с настоятельной просьбой действовать в соответствии со своей исторической ответственностью для обеспечения того, чтобы планета Земля перешла к будущим поколениям в таком состоянии, которое бы обеспечивало достойную человека жизнь для всех;

5. *одобряет далее:*

a) оценку Советом управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде на его специальной сессии основных достижений и неудач в осуществлении Плана мероприятий в отношении окружающей человека среды и его выводы о том, что в осуществлении некоторых элементов Плана мероприятий был достигнут заметный прогресс, в то время как в отношении других элементов успехи были весьма скромными;

b) определение на вышеупомянутой сессии:

i) подходов к рассмотрению вопросов охраны окружающей среды, которые возникли в течение последнего десятилетия;

ii) основных тенденций в области окружающей среды, потенциальных проблем и первоочередных мер системы Организации Объединенных Наций в течение периода 1982 – 1992 годов, координируемых Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде в соответствии с ее стимулирующими задачами и ролью;

c) основные направления деятельности Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде на 1982 – 1992 годы, рекомендованные Советом управляющих на вышеупомянутой сессии;

d) выводы, сделанные на сессии в отношении организационных мероприятий для Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде;

6. *предлагает* всем правительствам, межправительственным органам и неправительственным организациям обеспечить, чтобы первоочередным мерам,

<sup>163</sup> *Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды, Стокгольм, 5 – 16 июня 1972 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № F.73.II.A.14), глава II.

определенным Советом управляющих на его специальной сессии в разделе III его резолюции I<sup>164</sup>, было уделено основное внимание в их соответствующих программах как на национальном, так и на региональном уровнях;

7. *предлагает также* руководящим органам соответствующих организаций системы Организации Объединенных Наций эффективным образом учитывать основные тенденции в области окружающей среды в течение последующих десяти лет в своих планах действий и на основе этих тенденций в тесном сотрудничестве с Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде разрабатывать соответствующие меры по защите окружающей среды, особенно в развивающихся странах, с должным учетом имеющихся ресурсов;

8. *вновь подтверждает* то значение, которое она придает разработке экологической перспективы до 2000 года и далее, и просит Совет управляющих на его одиннадцатой сессии сделать на основе доклада Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде конкретные рекомендации Генеральной Ассамблее на ее тридцать восьмой сессии через Экономический и Социальный Совет на его второй очередной сессии 1983 года о направлениях подготовки экологической перспективы;

9. *поддерживает* высказанное на специальной сессии мнение о том, что окружающая человека среда в значительной степени выиграла бы от международной атмосферы мира и безопасности, свободной от угрозы какой-либо войны;

10. *подчеркивает*, что осуществление первоочередных мер, рекомендованных Советом управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде на его специальной сессии, требует соответствующих финансовых ресурсов, и в этой связи призывает все правительства, особенно правительства развитых стран, откликнуться позитивным образом и увеличить свои взносы в Фонд Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде.

*113-е пленарное заседание,  
20 декабря 1982 года*

### 37/220. Исследование о финансировании Плана действий по борьбе с опустыниванием

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 32/172 от 19 декабря 1977 года, 33/89 от 15 декабря 1978 года, 34/184 от 18 декабря 1979 года и 36/191 от 17 декабря 1981 года, касающиеся осуществления и финансирования Плана действий по борьбе с опустыниванием<sup>155</sup>,

<sup>164</sup> См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать седьмая сессия, Дополнение № 25 (A/37/25)*, часть первая, приложение I.

*принимая к сведению* соответствующий раздел доклада Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде о его десятой сессии<sup>165</sup>, и в частности пункты 2 и 4 раздела VII решения 10/14 Совета управляющих от 31 мая 1982 года<sup>166</sup> об осуществлении Плана действий по борьбе с опустыниванием,

1. *вновь отмечает* доклад Генерального секретаря<sup>167</sup> и подготовленное группой высококвалифицированных экспертов приложение к нему, в котором содержится экономическое обоснование дополнительных мер по финансированию Плана действий по борьбе с опустыниванием,

2. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря о финансировании Плана действий по борьбе с опустыниванием<sup>168</sup>, а также тот факт, что малочисленность откликов со стороны правительств в ответ на запрос Генеральной Ассамблеи в пунктах 3 и 4 ее резолюции 36/191 не позволила Генеральному секретарю подготовить доклад, запрошенный в этой резолюции;

3. *настоятельно призывает* все государства-члены, которые еще не представили Генеральному секретарю свои комментарии по экономическому обоснованию и конкретные рекомендации относительно осуществления дополнительных мер по финансированию, а также относительно способов получения финансовых ресурсов, указанных в приложении к докладу Генерального секретаря<sup>167</sup>, сделать это как можно скорее;

4. *вновь просит* Генерального секретаря направить государствам-членам подготовленные экспертами и содержащиеся в главе IV приложения к его докладу экономическое обоснование и рабочий план создания международной финансовой корпорации для финансирования некоммерческих мероприятий по борьбе с опустыниванием<sup>167</sup>, а также выяснить их мнения относительно:

a) создания такой корпорации;

b) их заинтересованности в финансовом участии в такой корпорации;

5. *просит также* Генерального секретаря в сотрудничестве с Директором-исполнителем Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать восьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

*113-е пленарное заседание,  
20 декабря 1982 года*

<sup>165</sup> Там же, часть вторая.

<sup>166</sup> Там же, приложение.

<sup>167</sup> A/36/141.

<sup>168</sup> A/37/424 и Add.1.